

10^a CONSULTA INFANTIL Y JUVENIL 2024

Tú eres la pieza más importante

• 14 A 17 AÑOS •

 **INE**
Instituto Nacional Electoral



¡Hola!

Rí marathan rukhue phu ge'do numu xkuani etan xtángoo. Rí matriña*a* iye rige nangua mone skiyaa jamí magumátiáwáa mbi'yaa. Nimba maxayo xí ikhan nitriñane.

Ma'ngoo matriña nimba nangua mathan, maxajuma rí riga rí matriña majan o ramajan, indo rí nandaxo mudxawinxo rí najuma. Xi tsí fra'a rí nathan iye rige **ma'ngoo** mathandaa xtambayuu inu **xabo** tsí juwa mingii jamí nambaxa gajmiaa



Magua'dilo

1 ¿Na rí Estado xtaa aun xuajen mixíí?



2 ¿Xo mbi'yuu xuajen rí jayáa idxu' xuajen na xtáa?

3 ¿Nguata Tsigua?

Atri'ñaa giraxi rígi'.

14

15

16

17

4 ¿Xo nataxnaxe mi'na ra'?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).

A'go

Xabiya

Imba xo ja'ñulo'



Na maríga_ga'chúu rí majuwa máján lo

5 ¿Na rí jumaa xta'da ikhan ngo'o na xta' mariga rí máján?

Atrí'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).

Monemakhui, mudxawin jamí magejdo numu rí nuthan ejen makhiin jamí tsí nakha ragajin

Magedo mbetha numalo nana, tata jamí xabo tsí rakha tata ni nana ñajun ethaan

Mawuita mbeta ñajun rí mo'nelo na gu'wá

Manbanu xkujndu mba' máján jayuu

Mone'lo rí majuwa májánlo mba' xugianlo

Marigaa ri ndayoo majmaa ikhan ngoo ma'ngoo majuwa lo mba gamakhu

Mbaxungianlo monemakhumi'nalo

Mbaxungianlo monemakhumi'nalo



6 ¿Na tsí ñajun jayoo muñawan na júwa'lo ikhaa ngo mariga rí máján?

Atrí'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).

Rudú', gajma anu' jamí anguin tsí buanuu

Ijiin go'o, jima jami tsí nakha ragajnu

Nduu tsí juwa nuthan numu ejen makhiin

Nduu tsí nuthan mba' numalo

Ajuan' na nithara'a nagajnu aphaa awa

Xabo ñajun tsí nutha ñajuin xuajen

Nduu drigun nana jamí tata tsí júwa' na minjgii júwa'lo



7

¿Na rí maratha ikhaa ngoo mariga gu'wá nis'ngaa rí máján?

A Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).



Muthúnlo mba xúgiin xabo gajmaá gamakhu xo jañu



Mone' makuilo, r,i nani'gún jamí xo jañun mbaa xugin xabo



Maxonelo ri ramajan jamí maxuthanlo nikhua



Mone' mbanilo rí mariga muwa jumá ikhaa ngoo mariga rí gamakhu na majuwalo



Monelo rí muñawamijna xugin xabo



Muthanlo na gijma ma'ngoo xi nagumii nikhua, nitiaxun nikkua, na guma gijnii jamí nawaxnu



Manee ja'o gu'wa nis'nga, mariga agu jamí máján ne'



Mariga xo mithimbayii xí riga gajkhoo



Tsikhalo gu'wa nis'nga



8

¿Na tsí jayoo inu rí marigaa gu'wa nis'nga rí máján?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).



Xabo tsí nus'ngáá, tsí nuthaa ñajuin jamí xugin tsí nuñajun na gu'wa nis'ngaa



Tsí none gajmaa



Nana, tata, xabo buani tsí guajdi ijin none gajma jamí tsí nuyaxii na none gajma ijin



Xabo ñajun tsí juyaa idxu gu'wa nis'ngaa



Xabo ñajuun tsí juya idxu xuajen



Xabo ñajuun tsí nutañajuin Estado na xtaa o mixí



Xnduu tsí júwa' nuthan mba numalo



Xabo tsí nuñawan juda ajaun'



9

¿Na rí juma naraxna rí marigaa rí máján na rigana ajuán' e'de?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).



Monelo rí majuwa xabo buani tata, nana mbuya di nonelo na aun ajuán' e'de



Muthanlo na rí ngamí riga, mangaa na rí muñawanlo rí maxa riga rí ramajan na aun ajuán' e'de



Monelo rí mariga jamí mañajun xori mithimbayi rí maxariga rí ramajan aun ajuán' e'de



Mumbayilo ñajun rí none xabo tsí nduya rí maxariga rí ramajan aun ajuán' e'de



Muthanlo gajma numu xtángoo rí mañauun maxariga rí ramajan aun ajuán' e'de



Mumbayu mijnalo xi riga rí mawathun nikuaa jamí nagumaa nduwin



Muxuu sngajmaalo video rí ramajan o rí nasngajma xo juwa xabo jamí naguma miñu xabo



Ndaa ajuán' e'de na xta' lo



10

¿Na rí juma narathan ikhaa ngo'o xuajian, na xtaa mariga rí máján?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).



Rudú', anu', xabo tsí nuyaxi na none gajma ijin



Nana jamí tata tsí nus'ngáa



Xabo tsí nuthañawin gu'wá nis'ngaa



Gu'wá tsí guajda jamí nene khuma rí mbiya na aun ajuán' e'de



Xabo ñajun mixii o xabo ñajun na xuajian Estado



Xabo tsí nuduya rí máján nariga na aun ajuán' e'de



Ajuán' na nithara'a nagajnu aphaa awa



11

¿Na rí juma narathan ikhaa ngo'o xuajian, na xtaa mariga rí máján?

Atrí'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).



Majuwaa xabo tsí judaa ajuán' muñawa mujun



Mariga mañajun mujun agu na xuajen



Mamgumaa ajuán' na mithindaa xtambayu jamí mbiyaa jumaa xo mitinbayii



Mariga ajuán' rí magixii xugi rí nariga cámaras



Mithaan xo ma'ngoo muthen numu jamí murigui xkujndu



Mambanu mba nacha xkujndu rí nariguu



Marigaa na ma'ngoo marigaa rí mambaxiin xabo, na muñajuin jamí mamañu



Xo mitiwaan xaná rí ríga na juwalo jamí xukú

12

¿Xo naxtikhu tsudu numbaa na rí xtaa gajkhoo ikhan ra?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).

Rígu nagejgo tsudu numbaa

Naxnu gajke ru'wa guen

Nondo jubá' jamí ndamba ya'si

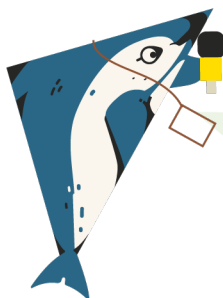
Ndambi xukú xána jamí xugí ini ganetso

Ndamba rí mopholo

Ndaya lo nandii

Tsixnamejo xi nagejgo numbaa

Tsiyolo



13

¿Na rí juma xta'daa ri mithiawan xaná jamí ixé riga na juwalo?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).

Maxtawi náska rí nagadii, majma rí máján

Maxajma guiñalo xugi rí na'ne ma'chuu na juwalo (plástico, unicef jamí xugi rí naga'dii).

Muñawan'lo ya'si, mathaa jamí na na'noo mu'un iya

Mopho'lo ganejtso rí máján jamí ja'o rí najmaa na xuajen juwalo

Mone'lo jamí majmalo rí mangrigalo tsene ma'chu na juwalo

Muthanlo xo magixii iya edo naxnu ru'wa



14

¿Na rí juma xta' daa xo mitiaun xukú tsí kirandi?

Atri'ña giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).

Mitimbayi gu'wá na júwá' xukú tsí rigun ikhíin

Magumaa thanuu ikaa ngo'ó maxagumii guiñu ijin

Mbuyala mbaa xukú tsukhue muñawanlo ikhan ngo maxutsinlo

Machuun xabō tsí nuñuu nikhua xukú tsí kirandii

Mane jao na majuwe, na mu'bum jamí mopitsii

Magajindi inu xabō tsí ndá'yoo thana

Mutsiín gajmialo

15

¿Na rí juma naraxna rí mitiaun xukú xána?

Atri'ña giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).

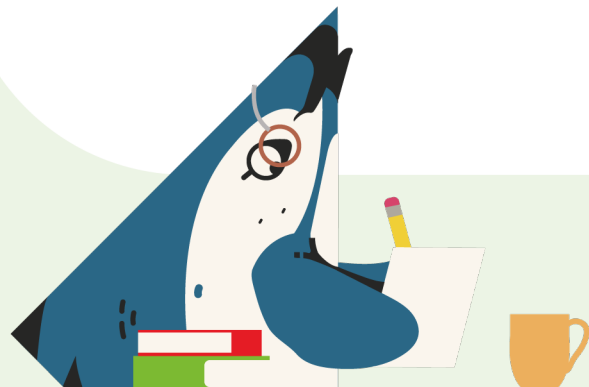
Muthanlo ikhaa ngoo machuu xabō tsí nagoo judí xukú xána

Monelo rí magun na juwe xaná

Muthanlo xí júwá' xabō tsí nuñuu mindakho xukú xána

Majuwa xabō tsí muñaun xukú xána

Madro'ó aphaa' xtángoo rí nathan numu xukú xána



Rí mambayu muxatsika ndíí xkawe ijiin go’o, jiama jamí tsí wa buani

16

Tikhun ijiin go’o, jiama jamí tsí nagajnu nu tsikha ndíí o nawan iya nanga jamí iwaa rí tsijma çikhan xo nathasawa mina’ na numu nuni rukhue?

Atri’ñaa giraxi rígi’ (ma’ngoo matriña ajmaa ne).



Júwe’ gijna, júwe’ gajkho, júwe’ ndakhun, ninjguu o namiñuun

Guajda xkhujndu na gu’wá nis’ngaa o na nuñawiin

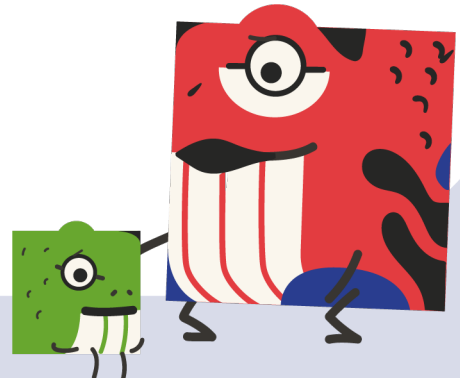
Najumu rí magejdo mindakho numuu o ma’ngoo jiñuu

Nanijgun, mbuya xo jane’ne, mbuya dí gajñu ne

Guajda xkhujndu rí tsiyo gijkhuu

Numuu phu ragijyuu ikhujma ne

Ikhaa ngoo manguun muña’juiin



17

¿Na rí juma naraxna ikha ngo ijiin go'o jamí jiama maxotsika ndíí o maxu'wa iya nangaa o iwa rí tsuma?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).



Marigaa mudxawiin na rí magijnii gajne ne



Mitinbayaxo e'do riga xkhundu



Xaḅo buanuu muñawan rí maxajanaxo xugi rí tsuma



Marigaa mbaa gitsi na mutsixo, musianxo mi monemajnixo jami wuaji ini ri mambayu majuwa máján xo



Mitimbayi jamí maxagumaxo mindakho na juwaxo, na gu'wá nis'nga jamí na nuñajunxo



Mithuu jamí mithamuun nana, tata, xabo tsi nuyaxi na none gajma ijin, xaḅo nus'ngáá, jamí tsí nuñajun

18

¿Na rí gijma mariga na ndxaa?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).



Ndíí



Ndíí rí najmu agu nitingojoo



Iya nangaa



Xúgíí rí tsumaa



Nimbaa maxarigá



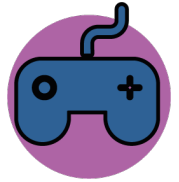
Xúgíí marigá



19

¿Na rí juma na raxna xí mba tsí natsi rí videojuegos o ndayoo na aun ajuán' e'de rí redes sociales?

Atri'ñaa giraxi rígi' (ma'ngoo matriña ajmaa ne).



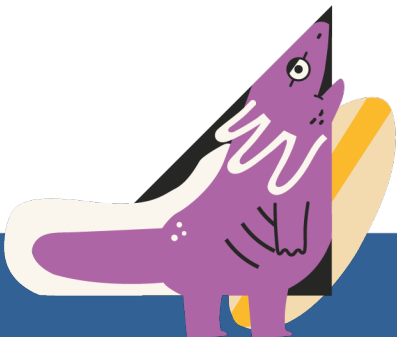
Mutha' mijna gamia'lo rí
marigaa náá xtáa akha' rí
mbuyane

Mutsi'lo jamí monelo
wajíi iní rí mambayu
majuwa majanlo

Monelo wuaji ini xo
musianlo, monemajni
jami wuaji ini rí
mambayu majuwa
majanlo

Muthanlo na ri ngamii
rígá aun ajuán' e'de

Maxithan nimbá jayu



Iwaá nothon

20 ¿Rí najuma ikhan na rí xkhujndu gakhe ríga na xtaa jamí na rí narathan ikhan rí mambanune?

Arathaa na rí matri'ña.



21 Xo rí ni maña aun rí nitraxee
¿a najuma rí matriña rukhue
mambayuu rí mambanu
xkhujndu rí nangua gakhe
jamí nane ramajan na xtaa?

Aan

Nanguá-má'

Nandaxo mbuyáa ithan gajmaá numa

22 ¿A xta'da mba nandii?

(Tsiyo medxo nakua, masi'maa o machutaa na escalera, matiaxe, masama'ba ñawan, ijin ñawan, mafra'a o marma'an akian rí nawathan, matadxawin, matsadxakun gajmia xabo, jamí iwa rí mathane).
Atri'ñaa giraxi rígi'.

Aan

Nanguá-má'



23 ¿A ñajuan mba xabo tsí xta na xuajen nuthen anjgá' rudu'?

Atri'ñaa giraxi rígi'.

Aah, jamí nathan anjgá' rudu'

Aah, nanguaa ithaan anjgá' rudu'

Nanguá-má'



24 ¿Na rí ajngá rudu' iratha ra'?

Arathaa na rí matri'ña.

25 ¿A xab_o tsí afrodescendiente ñajuan?

(Xab_o tsí afrodescendiente ñajun tsí xiñú niganuu na raun iya mbaa niguwe na Africa.)

Atri'ña giraxi rígi'.



Aan

Nanguá-má'



¡Dínuma'a'lá' rí nitri'ñaa giraxi rígi'!



Uno de los fines del Instituto Nacional Electoral es promover el voto y coadyuvar a la difusión de la educación cívica y la cultura democrática. La Consulta Infantil y Juvenil tiene como finalidad escuchar las opiniones de niñas, niños y adolescentes sobre temas de convivencia, para que sean atendidas por la sociedad, el gobierno y las instituciones.

Durante la Consulta Infantil y Juvenil, el INE tratará aquellos datos que, de manera voluntaria, proporcionen las niñas, niños y adolescentes, en el texto de las opiniones remitidas. Dicha información no se registrará en algún sistema de tratamiento de datos y estará disociada de las personas titulares, pues no es obligatoria para dicha consulta.

Los datos personales proporcionados de manera voluntaria serán protegidos conforme a lo dispuesto en la Ley General de Protección de Datos Personales en Posesión de Sujetos Obligados (LGPDPPSO) y demás normativa que resulte aplicable.